MBRETNIJA SHQIPTARE

MINISTRIA E P. TË MBRENDSHME

Përmbledhje urdhnash mbi rregjistrimin

PËR PREFEKTURAT, NËNPREFEKTURAT
NËNPUNSAT E RREGJISTRIMIT
DHE TË KONTROLLIMIT

BFSH

TIRANË
Shtypshkronja «Tirana»
1930

BKSH

M664

MBRETNIJA SHQIPTARE

MINISTRIA E P. TË MBRENDSHME

Përmbledhje urdhnash mbi rregjistrimin

PËR PREFEKTURAT, NËNPREFEKTURAT

NËNPUNSAT E RREGJISTRIMIT

DHE TË KONTROLLIMIT

BKSH

TIRANË

Shtypshkronja «Tirana»

1930

Nr. 140|8 Tiranë me 12-II-930

QARKORE

Prefekturave

Në studim rë raportit të Zyrës së gjendjes civile pr' anë Bashkis së Gjinokastrës, paraqitun kësaj Ministrie me shkresën e Prefekturës s'atjeshme Nr. 4025|VI ex 29 datë 17-I-930, ndonse pikat e parashtrueme nuk kanë asnji lidhje me veprimin e rregjistrimit të përgjithshëm të popullsis, shtrengohemi t'ju napim këto spjegime :

1. — Personat që dëshirojnë të ndryshojnë dat-lindjen e tyne duke e tregue, ketë, ma poshtë ose ma naltë, nuk mund t'i arrijn qellimit si kuer edhe të mos tregojnë letër-njoftimin, në kjoftë se këta do të jen të rregjistruem ndër librat e para dhe, në ketë rast, për bazë të moshës do të merren shenimet e librit themeluer të rregji-trimit të përparshëm. Prandaj nëpunsi i ngarkuem më detyrën e rregjistrimit të rië, në shtyllën e posaçme, të rregjistrit duhet të shenojë në ka ose jo letër-njo.tim, dhe në rast që i mungon letërnjoftimi, a asht i rregjistruem. Në qoftë se personi nuk ndodhet fare i rregjistruem, at' herë, për shenimet e dat-lindjes, merren parasysh deklarimet e tijë duke u shenue mungesën e letër-njoftimit dhe mos ndodhjen e tyne të rregjistruem.

Duhet t'ju kujtojmë se rregjistrat e përpa-rëshme, qi ndodhen sot në veprim, do të jenë krejtësisht të shfuqizueme dhe vendin e tyne e zan librat e rea që janë pregatitun për ketë qellim dhe që po ju dërgohen. Sa për ditën dhe

muejin e lindjes, kjo, duhet të kërkohet prej popullit, dhe po nuk qe e mundun, dita e mueji, caktohet aproksimativisht.

2. — Siç u tregue ma sipër, rregjistrat që sot gjenden në përdorim, për veç asaj q'i përket dat-lindjeve dhe kjo ma tepër për ata djelmosha që kan pa kontrollim ushtarak ose janë nen kontrollim e sipër, nuk do të merren parasysh, e prandaj, çdo njeri, i pa rregjistruem, në qoftë i martuem ose ka devorsue gruen a i pa rregjistruem fare, ose i martuem me kushrinjt a gjinin e shkalës së ndalueme, do të rregjistrohet pikërisht simbas deklarimeve të tyne. Regjistrimi në flet-familjet që ju kemi dërgue, nuk ka asnji efekt ligjuer përsa i përket gjendjes familjare.

3. — Ata persona që do të ndodhen bujtës në nji familje tjetër, ose në nji hotel, duhet të rregjistrohen pikërisht n'atë familje ose n'atë lokal si mbas instrukcioneve që ju kemi dhanë. Për shpërnguljen e tyne nga ajo familje a ng'ai lokal, do t'ju napin instrukcione të plotta, pasi të marri fund rregjistrimi, duke ju dërgue edhe flet-shpërnguljet pregatitun posaçërisht për këtë qellim; kështu qi kur fletët e rregjistrimit do të shtihen në librin themeluer, nuk do të ketë mungesë dhe asnji tepricë në familje.

4. — Nenpunsat e rregjistrimit (siç e kemi spjegue gjan' e gjatë në instrukcionet Nr. 2 qi po ju dërgojmë) do të emnohen prej prefektave e nenprefektave, nga gjith ata persona që, në bazë të ligjit në fuqi, janë të detyruem të pranojnë këtë detyrë. Ç'do person, i ngarkuem me barrën e rregjistrimit, në qoftë se nuk pranon detyrën ose nuk vepron simbas instrukcioneve të dhanuna duhet të denohet. Sa për detyrat e

ktyne, nji veshtrim që do të hidhet në flet-familjet, e tregon këtë, do me thënë nëpunsat e rregjistrimit mrënda zonës së tyre kanë për detyrë të shkojnë, shtëpi me shtëpi dhe të rregjistrojnë popullsinë.

5. — Nenpunsat e kontrollit, janë njata nenpunsa që do të emnohen prej prefektave për të kontrollue veprimet e 4 (katër) zonave, d. m. th. nër 4 nënpunsa të rregjistrimit do të ketë nji kontroll, i cili, siç spjegohet në instrukcionet që ju dërgojmë ka për detyrë të vëzhgojë veprimet e nënpunsave të rregjistrimit dhe po sa të konstatojë nji njeri të pa rregjistruem ose të rregjistruem gabimisht, a shenimet e mbledhuna të popullsis janë të gabueshme apo flet-regjistrimet nuk janë mbushun plotsisht, me njiherë duhet të plotsohen prej nënpunsit të kontrollimit

6. — Mbi pyetjen po të Prefekturës Gjinokastrës me telegram Nr. 4025|12 4-II-930, ju njoftojmë se, komisione të rregjistrimit, nuk ka. Detyrën e rregjistrimit e kryen vetëm nji njeri, dhe veprimin e këti, e kontrollon nji tjetër i emnuem në mënyrën e tregueme në pikën e 5 të. Sa për vllehet, këta duhet të rregjistrohen nër vendet q'i gjen rregjistrimi dhe mas rregjistrimit, janë të detyrueme të caktojnë banimin e tyne definitive. Në këtë rast, d. m. th. kuer këta të kenë caktue banimin e tyne, shpërngulja bahet në mënyrën e spjegueme në pikën e 3 të.

7. — Po në gjegje të telegramit Prefekturës Gjinokastrës Nr. 4025|17 datë 1 Fruer 930, ju njoftojmë se nënpunsat e rregjistrimit, i shenon prefekti a Nenprefekti, prej personave të ngarkuem me këtë barrë, d. m. th. prej gjith atyne qi din shkrim-këndim.

8. — Në gjegje të Prefekturës së Vlonës

me telegram Nr. 336|1 datë 3-II-830, ju njoftojmë se zonat e rregjistrimit — si ç'do të kuptohet nga instrukcionet Nr. 2 qi po ju dërgojmë — i cakton prefekti a nenprefekti në bashkëpunim me këshillën e administratës së vendit. Në caktimin e zonave, pika kryesore qi duhet të mos harrohet, asht qi zona të mos ketë ma tepër se (250) frymë. Katundet që kanë frymë ma pak, por që shtëpit e tyne janë të shpërndamë, mund të formojnë zona në veh-te edhe sikuer të kenë ma pak se 250 frymë. Në rastin e fundit, duhet të merret parasysh qi nëpunsi i rregjistrimit të mundi, mbrenda ditës, t'i shetisi gjith shtëpit e katundit.

Spjegimet në detajê do t'i gjeni në instrukcionet që po ju dërgojmë.

Në qoftë se nji katundë ka ma tepër se 250 frymë, mund të ndahet në dy zona, veprim, ky, që aplikohet pikërisht edhe nepër lagjët e qytetit që kalojnë shumën 250 frymësh. Sasia e frymve 250 apo ma pak, do të bazohet në rregjistrin e vjetër.

9. — Për pikën 7 të Prefekturës së Vlonës në shkresën Nr. 336 datë 1-II-930, duhet të dihet se ditën e rregjistrimit, as kushi, n'asnji mënyrë, nuk mund të dalë jashta shtëpis pa marrë fund rregjistrimi; gjith ashtu atë ditë, mjetet e komunikasionit të punimit e tjera, nuk mund të levizin nga vendi dhe kështu nuk ka posibilitet që gjithë pjestarët e nji familjes (nji shtëpis) të mos ndodhen në banesën e tyne që ka hye në numuratazh.

10. — Mbi pikën 8 të, po të shkr. sipërme të Prefekturës së Vlonës, ju njoftojm se për veç gjyqtarve, asnji njeri nuk përjashtohet nga

shërbimi i rregjistrimit. Prandaj, edhe ata të Bankës Kombtare e të çdo shoqnie tjetër, (çdo njeri që din shkrim këndim) marrin pjesë në këtë shërbim.

Përsa i përket pikave të tjera të shkresës së Vlonës dhe pyetjeve telegrafike Nr. 158|21 datë 5-II-930 të Prefekturës së Shkodrës, jepen spjegimet mbi pyetjet e Prefekturës së Gjinokastrës këtu ma sipër.

Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140|14 Tiranë, me 20-2-930

T e l e g r a m

Nënprefekturës

POGRADEC

Pergjegje telit Nr. 190|9 datë 14-II-930.

Përmbajtja e parë me përmbajtjen e dytë të paragrafit XII të librit instrucioneve për rregjistrim të popullsis nuk janë në kundërshtim dhe do të veprohet pikërisht mbas domethenjes së tyne. Veprimi i ma vonshem mbi të dy rregjistrimet në mungesë e faqësiht duket në pikën (3) të qarkores kësaj Ministrie Nr. 140|8 datë 12-2-30 drejtue Prefekturave. Me gjithë këtë në instrukcionet Nr. 2 do t' ju nepen spjegime ma të gjana.

Gjith Prefekturave e Nënprefekturave

Për njoftim e veprim të njillojshëm.

Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140|15 Tiranë, me 20-2-930

T e l e g r a m

Nënprefekturës
LESKOVIK

Pergjegje Nr. 135|II datë 5 Fruer 930.

Nji familje banuese në mergim me shtëpi të rrnueme këtu e të pa eksistueme në listen e numratazhit ose me shtëpi të figurueme në numuratazh por qi nuk ndodhet as nji nga pjestarët për të dhanë spjegime, nuk ka mënyrë rregjistrimi edhe pse të jenë të rregjistruem në mungesë prej komisionit të rregjistrimit në vjetin 1923. Për ketë çeshtje spjegohet edhe në qarkorën e këtushme Nr. 140|8 datë 12-2-30 drejtue Prefekturave. Sa për ata qi me qellim a pa qëllim nuk bajnë deklarimet e verteta për rregjistrimin e gjith pjestarve të familjes veprohet pikërisht si mbas nenit 4 e 5 të Dekret-Ligjit rregjistrimit.

Me gjith ketë si për të paren dhe për të dyten do t' ju nepen hollsina ma të gjana në instrukcionet Nr. 2.

Gjith Prefekturave e Nënprefekturave

Për njoftim e veprim të njillojshem.

Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140|21 Tiranë, më 22-II-1930

Telegram

Nenprefektures

MALLAKASTRE

Për njoftim

Gjith Prefekturave e Nenprefekturave

Gjegje shkresës Nr. 1617)4 ex 29 datë 17 Fruer 1930.

Nëpunsi i nji zones siç asht spjegue në qarkoren Nr. 140|VIII datë 12-II-930, për veç rastit t' permendun në pikën (8) të kësaj qarkoreje do të regjistojë 250 (dyqind e pesëdhet) frymë e jo 50. Kjo duket edhe nga fletët e rregjistrimit që kanë nga 250 shtylla në mos kjofshin të mjafta instrukcionet e dhanuna shpesh mbi ketë çeshtje. Nderteses se pa numurtueme që mund të haset simbas paragrafit IX të përmbledhjes s' instrukcioneve, mund t' i bahet shenimi i nevojshëm ne skaj të flet regjistrimit mbasi shtylla e vrejtjes asht zanë me shtyllen e 17. Mbi letren *C* të shkresës siperme të Nenprefekturës Mallakastrës, ju njoftojmë edhe njiherë se komisione rregjistrimi nuk ka për veç ner katër zona që janë katër nëpunsa do te ketë nji nepunës kontrollimi. Në ketë mënyrë Nenprefektura e Mallakastres të rregullojë përpjestimin e zonave dhe shenimin e nëpunsave. Prefektura e Betatit të bajë koregjimet e duhura në qarkoren e sajë që si duket e ka transmetue me gabime dakhlografike. Nër fletregjistrimet qi kanë shtylla ma pak nga 250 dhe zonat do të jenë komplet për aq frymë mund të shtohet edhe nji fletë tjetër doras ose duke marrë edhe nga nji tjetër.

Ministri P. të Mbrendshme

——=——

Nr. 140)22 Tiranë, më 24-II-1930

Prefektures
GJINOKASTRE

Për njoftim

Prefekturës Korçë

Mbi pyetjen e Nenprefektures së Sarandës, parashtrueme me t' uajen Nr. 4025)33 ex 29 datë 18-II-930, ju njoftojmë se të gjith vllehet qi banojnë prej kohe në Shqipnie, do të regjistrohen simbas domethenjas në pikën e (6) të qarkores Nr. 140)VIII datë 12-II-930, të cilet për deri sa të provojnë të kunderten njihen nenshtetas Shqiptarë.

Sa për banimet e tyne të ndryshme, do të merret parasysh caktimi i banimit definitiv, kjoftë të verojnë nepër bjeshka nj' ashtu siç përmendet në pikën e siperme. P. shembell, ju tregojmë malsoret e breg-mates, të cilet ndonse verojnë nepër bjeshkat e Kelmendit, kanë pranue banim definitiv katundin Gurez.

Kështu pra, banesat e tyne, në vend banimet definitive qi kanë me caktue, (Kolibet) duhet të hyjnë - siç i keni urdhnue Nenprefektures së Sarandes - në listen e numratazhit, pikërisht mbas art. 3 të ligjes së numratazhit e përmbajtjes së librit t' instrukcioneve të rregjistrimit.

Prandaj, urdhnoni sa ma sipër me qëllim që në listën e numratazhit të figurojnë ato ndertesa (kolibe) ner të cilat do të kenë banimin definitiv.

Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140|31 Tiranë, me 6 Mars 930

QARKORE

PREFEKTURAVE

Në Lidhjen me qarkoren t' onë Nr. 140|VIII datë 12-II-930, me postë ju dërgojmë sasiën e treguem në listën e bashkangjitun të librezave Nr. 2. qi permbajn të botueme përmbledhje instrukcionesh mbi rregjistrimin e përgjithëshëm të popullsis, me lutje t' u shpërndahen të gjitha zyrave përkatse, të cilat, bashkë me atë Prefekturës sidomos, duhet të studjojnë me vemendje të posaçme përmbajtjen e librezës, dhe n' atë mënyrë të rregullojnë veprimet e të marrin masat e duhuna qysh tash.

Për sa i përket pikës 16 e paragrafit 4 të pikës 35 të përmbledhjes qi po ju dergohet, ju asht tregue mënyra e veprimit edhe me qarkoret t'ona Nr. 140|8 datë 12-2-30 e Nr. 140|24 datë 24-2-30.

Për pikën 49 të përmbledhjes, kuër të vij koha mos të bahet ndoj veprim dhe ne u paftë nevoja do t' u epen instrukcione të veçanta përsa i përket përmbledhjes së sajë.

Po të studiohen me kujdesin e merituesbme nji nga nji përmbledhjet e pikave të përmbledhje-instrukcionesh Nr. 1 qi ju asht dergue ma parë dhe ata të Nr. 2 qi po ju percillet me ketë qarkore, jo qi me pasë nevojë për instrukcione tjera, por, në zbatimin e tyne regorozisht, do t'i arrihet qellimit të dishëruem për rregjistrimin e përgjithshëm.

Ministri P. të Mbrendshme

Komandes së Mbrojtjes Kombtare
TIRANË

Për njoftim. Tuej qenë se edhe ajo Komandë ka të bajë ngushtësiht me rregjistrimin të përgjithëshëm, bashkangjitun ju dërgojm ( ) copë të librezave Nr. 1 dhe ( ) copë të Nr. 2, me lutje qe si të studjohen përmbajtjet e tyne, t' u epen urdhnat e përkatëshme Komandave Ushtarake për me rregullue veprimet pikërisht si mbas domethënjes të pikës 31 të përmbledhjes-instrukcionesh Nr. 2, tuej u marrë vesht Komandantat e trupave me Prefektat e Nënprefektat për sa i përket rregjistrimit t' ushtarve ndër Kazerma.

Ministri P. të Mbrendshme

Ministris s' Arsimit
Drejtoris së P. të Shëndetsis
TIRANË

Për dijeni e me lutje qi t' epen urdhna të njinjishme për sa i përket rregjistrimit të nxanësve shkollare ndër internata e të smuetve të shtruëm ndër Spitale.

Ngjitun ju dergojmë nga ( ) libreza të numrit parë dhe të dytë të përmbledhje-instrukcinesh.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 14636 Tiranë me 7 III. 930

Nenprefekturës

LESKOVIK

Pergjegje letres Nr. 135 IX me datë 28 Fruer 1930.

Shpjegimet që epen, në faqen 15 të librit Nr. I permbledhje-instruksionesh, për shtyllen e 3 *a* të flet-rregjistrimit, nuk lenë të kuptohet ç' ka parashtroni me letren e sipërme, mbasi nipa e mbesa janë ata persona, si b. t. djali, vajza të vëllaut, të motrës, të djalit ose të vajzës dhe gjith të tjerët, si b. f. djali, a vajza i axhës, i Hallës, i Tezes si dhe vajza a djal' i djalit të tij ose të vllaut, të motres apo të vajzës, kanë edhe këta kategorin e dallueme të tyne. Kështu qi fjala e mrame e rjeshtit të fundit" . . . . . mesa, nipi, kushrini i tij e tjerë" të spjegimeve në faqen 15 të librit Nr. 1, nuk lenë asnji dyshim për dallimin e relacioneve nermjet të tyne.

Me gjith ketë, po ju epen spjegimet e poshtvijume:

1. — Djali dhe vajza e vëllaut, të motrës, të djalit apo të vajzës, konsiderohen nipa ose mbesa; gjinia e ma tutjeshme rreth këtyne që përmendem ma naltë, shkojnë pas klasit sternipa ose stermesa.

2. — Djali a vajza e Axhës, të Hallës ose të Tezes, këta vijnë në shkallën e kushrinit të parë, dhe gjinia e ma tutjeshme e këtyne shkon si mbas shkallës i pari i dytë, i tretë e tjetër. Si për të parët ashtu dhe për të dytët, do të duket, mandej, prej shtyllës II të flet-rregjistrimit,

në se vjen prej fisit të krye-familjarit ose prej nji fisit tjetër.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

QARKORE
PREFEKTURAVE

Për njoftim e veprim të njillojshëm.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140)73 Tiranë, 19-III-903.

Prefekturës
ELBASAN

Për njoftim e veprim të njillojshëm.

Gjith Prefekturave

Këtu ma poshtë ju tregojmë spjegimet e kërkueme Bashkia e atyshme me letrën Nr. 115 d. 7-5-930, paraqitun me Nr. 509)61 d. 12 Marc 1930.

1. — Ditën e rregjistrimit, as kush nuk mund të deklarojë ndryshe per veç se vërtetës; kështu qi nji i interesuem, nenshtetas i huej, do t'a justifikojë ketë ose tjetrën me dokumenta si pasaporta e tjetër dhe deklarimi i nji të huejt sikur asht nenshtetas Shqiptar, duket masandaj, prej spjegimeve tjera në flet-regjistrimin (shtylla 9). Për ketë, shikoni dhe pikat 34 e 44 të librit Nr. 2.

BKSH

2. — Për shtyllen "vrejtje" q' i mungon flet rregjistrimit, shifni urdhnin t' onë telegrafik Nr. 140)21 datë 22-II-930, dhanun në gjegje të Nenp. Mallakaster.

3. — Për personat e ndodhun si mysafira në nji shtepi tjetër e që dita e rregjistrimit i zen në té, nuk asht nevoja të behet asnji shenim mbasi duket nga banimi definitive që ka me deklarue; edhe kjo asht mjaft e sqarueme si në spjegimet e librit Nr. 1 ashtu dhe në pikën 34 të librit Nr. 2, dhe veçanerisht hollsit e përmenduna në qarkoren Nr. 140)8 datë 12-II.

4. — Në rast dyshimi të nëpunsit rregjistrimit, mjafton të veprohet simbas pikës 44 të librit Nr. 2, dhe rregjistrimi ka m' u ba në bazë të paragrafit XII të librit Nr. 1.

5. — Pasqyra (A), siç asht e ditun, mban gjith ndertesat si të banueme dhe t' pa banueme, dhe kështu në ate pasqyrë duhet të jenë shti edhe dyqanet, kuerse mbas informatave qi duhet të keni, banon njeri mbrenda në té, dhe në ketë rast, si dyqan, i caktohet nëpunsit të zonës q' e pershin.

6. — Edhe personat që ditën e rregjistrimit, për shkaqe të ndryshes, ndodhen në nji udhë, rregjistrohen si mbas pikës 34 të librit Nr. 2 e sa spjegime të tjera në këto libra e qarkore të veçanta.

7. — Mbi pjestarët e familjes së nji shtepie që dyshohet nga paragrafi 18 i librit Nr. 1, na duket e tepert, mbasi asht mjaft e qartë dhe veçanerisht përmbajtja e pikës 34 e 36 të librit Nr. 2. Sa për mshefjen që kujtoni, do të veprohet gjithnji simbas pikës 44 në lidhje me nenin (4) të dekret-ligjit mbi rregjistrim; këto mshefje

kan m' u dukë shpejt a vonë, nga librat e para themelore. Sa për ata persona të vetëm qi banojnë në nji familje me qira, do të rregjistrohen po simbas rjeshteve të fundit t' paragrafit XVIII të librit Nr. 1.

8. — Spjegimet e shtyllës së parë të flet-regjistrimit që jepen në librin Nr. 1, nuk kanë kuptimin e dy numrave, sepse, numri i godines, në të cilen e gjen rregjistrimi nji person, asht po ai numur qi thuhet si numri i godines që banon personi i rregjistruem.

9. — Shtylla e XVI e flet-rregjistrimit, ka për qëllim të dihen shkurtimisht pasunit e personit, si me thënë : kaq dyqane, toka a dynym, ose vneshta a vrí apo shtepi, hotele e tjetër.

10. — Spjegimet që jepen mbi shtyllen XV, nuk sjellim ndoj pengim veprimi për ç' ka kërkohet në shtyllen e përfolun ; për këtë kemi dhanë spjegime edhe me qarkoren Nr. 140)8 d. 12 Fruer.

11. — Edhe përsa i përket shtylles së IV e spjegimeve për këtë shtyllë, nuk shohim nevojë për spjegime të tjera, posa të studjohet me vrejtje të posaçme spjegimi i dhanun në librin e parë mbi ate shtyllë ; kështu qi s' ka asnji arsye të kujtoni se nuk do të kemi dat-lindje ekzakte. Përsa i përket pikës së sipërme, janë dhanë spjegime edhe në qarkoren Nr. 140)8 datë 12 Fruer.

12. — Për pyetjen e randësishme të Bashkis s' atyshme përmendun në pikën XI të letrës sëjë, mbi veprimin e ngjarjeve të ngjame përmbas ditës së rregjistrimit, ju njoftojmë se rregjistrimi i ditës së caktueme, nuk ka të bëjë me veprimet e pastajme për të cilat, doemos, vijohet rregullisht nër librat e para përkatse, për fund

mbylljes së procesverbalit, veprim, ky, që vyen për rastin e transkriptimeve, t'atyne ngjarjeve, nër librat e rea.

Në këtë mënyrë, pra, njoftoni gjith Nenprefekturat q' u mvaren, me qëllim të marrin nën studim gjith spjegimet e dhanuna me anë librash e qarkoresh që kështu të mos ketë nevojë mâ me bâ kësi pyetjesh.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 14074 Tiranë, me 19 Mars 930

Prefekturës

KORÇE

e për njoftim gjith Prefekturave

Gjegje shkresës Nr. 390|XI datë 13-III-930.

Caktimi i pjestimit të zonave, nuk mund të bahet me nji numur varguer pa marrë parasysh ndasit administrative, mbasi, ç' do flet rregjistrim, ma në fund, do t' i jepet në Komunën përkatëse për t' i shti nër librat e tyne themelore.

Për këto arsye, propozimi i bamë për këtë qellim, nuk shihet i arsyshëm dhe prandaj asht nevoja të veprohet mbas dispozitave të librit „përmbledhje-instrukcionesh" Nr. 2 (pika 10 e 30), veprim, ky qi nuk sjell asnji vishtirësi në kontrollimin e fletve të rregjistrimit e të përshkrimit tyne të ma vonshëm, nër librat e posaçme.

p. Zav. Ministri P. të Mbrendshme

IZEDIN BESHIRI

Nr. 14076 Tiranë, me 19-3-30

Telegram

Prefekturave dhe Nënprefekturave

Në gjegje të telegramit të Nenprefekturës së Tepelenës Nr. 228|20 datë 15-III-930, ju njoftojmë se pika 5 në qarkoren t' onë Nr. 1408 d. 12 Fruer nuk ka për qellim të anulojë piken 28 të librit Nr. 2. Ndër katunde, mund të veprohet në mënyrë të njillojshme si edhe për qytete kuerse do të keni nëpunsa të mjaftushem e kuer do të parashikoni nevojen për shkak të pa aftësis së nëpunsave të zonave katundeve. Kështu qi të dy pikat nuk sjellin ndonji pengim veprimi edhe pse të emnohen nëpunsa kontrollorë nër katunde.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 14092 Tiranë, me 22-3-1930

Telegram

PREFKTURAVE

Në përgjegje të telegramit Nr. 509|82 d. 19 Marc të Prefekturës s' Elbasanit, ju njoftojmë se tabelat e rea të numratazhit nuk janë dërgue deri tash mbasi edhe s' kanë ardh nga vendi qi janë porositë. Duhet t' a dini se kjo vonesë asht shkaktue prej qarqeve të ndryshme të cilat për veç vonesave në dergimin e listave, nuk i patën plotsue rregullisht veprim ky qi shkaktoi dëni-

min e shum nëpunsave me ndalim të përpjesëshme të rrogave të tyne simbas njoftimeve të bame mbi ketë çeshtje. Prandaj për deri t' ju dërgohen ato, e për t' u përfundue gjith pregatitjet e ditës së rregjistrimit pa pasun asnji të metë, urdhnoni me shpejti të vihen tabelat e numrat provizore nder rruga e nder ndertesat që deri më sot nuk janë vue. Asht e ditun se ky veprim do të bahet simbas listave pregatitun prej komisionit për ketë qellim. Kjo asht mënyra e veprimit qi Prefektura e Elbasanit kerkon me telegramin e sipërm.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140(95 Tiranë me 29-III-930

Prefekturës
GJINOKASTËR

Përgjegje telit Nr. 4025(125 datë 20-III-930.

Kuer nji nga pjestarët e nji familjes Shqiptare që asht i natyralizuem në shtetsi të huej, ndodhet prezant, rregjistrohet me atë shtetsi q'i vertetojnë dokumentat; Në rast që ai pjestar nuk ndodhet këtu dhe familja e tij shqiptare deklaron për shtetsin e atij të huej pa qenë në konditë me e justifikue ketë deklaratë, do të rregjistrohet edhe ai si shtetas shqiptar kuerse të mos i ketë krye formalitetet pr'anë librave sot në veprim.

Ndryshimi i shtetsis s'atyne që në rregjistrim shtihen shtetas shqiptarë por që mund të jenë të natyralizuem me nji shtetsi tjetër, rregullohet ma vonë si mbas konventave për ketë qellim në lidhje me formalitete të tjera.

Kuer paraqesin dokumenta justifikuese për shtetsin e huaj për ata që nuk ndodhen mbrenda Mbretnis, ose që dihen t'kryeme formalitetet e ksaj shtetsie nër librat sot në përdorim, kjo kategori, siç dihet, nuk shtihet nër fletët e rregjistrimit.

Në këtë mënyrë njoftoni gjithë Nenprefekturat q'u mvaren.

Zav. Ministri P. të Mbrendëshme

QARKORE

Prefekturave

Për njoftim e veprim të njillojshëm.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140(96 Tiranë, me 26-III-930

QARKORE

Prefekturave

Në lidhje me pjesën e 3të, të pikës 34 në librin Nr. 2 ju njoftojmë se nëpunsit e rregjistrimit që largohen prej banesave të tyne me detyrën e rregjistrimit, kuer janë të vetëm pa familje që s'ka kush mund të japë informatat e nevojshme, tuej pasë parasysh frazën e fundit të pjesës së parë të paragrafit XII librit Nr. 1, do të rregjistrohen duke u prezantue vetë personalisht pr'anë nëpunsit të zonës që përmbledh banesën e tijë, ose kuer banon mbrenda nji fa-

BKSH

miljes në dhomë të veçantë, len nji fletë, të plotsueme, afër kësaj familje për me ia dhanë nëpunsit në kohën e duhun, apo, kuer nuk ka asnji mundësi kjo mënyrë, rregjistrojnë vedin në nji fletë të kopjueme si mbas fletës origjinale të rregjistrimit, të cilën ia dorzon, po në mramjen e ditës së rregjistrimit, nëpunsit përkatës drejt për së drejti ose nepër mjet të nëpunsit kontrollor të zonës banimit të tijë, me qellim që të plotsohet veprimi i parapam në paragrafin e VI të librit Nr. 1.

Regjistrimi i kësi personave, natyrisht, do t'i përshtatet pikërisht pjesve të fundit të paragrafit XVIII po të librit Nr. 1.

Në ketë mënyrë, duhet të kenë njoftim gjith nëpunsit e kategoris sipër-shenueme.

Zav. Min. p. të Mbrendëshme

Nr. 140)119 Tiranë, më 4-IV-930

Telegram

Prefekturës

ELBASAN

Gjegje telit Nr. 509)127 datë 3 Prill.

Urdhni i këtushem Nr. 140)92 datë 22 Marc ka për qëllim të vihen provizorisht numrat e ndërtesave simas rregullave të numratazhit. Vendin e tabelave provizore duhet t' a rregulloni tuej shkrue emnat e rugave me bojë pa pasë nevoje me përdorë tabelat e porosis së përparshme.

Në ketë mënyrë vijoni veprimin e numratazhit provizor me qëllim të jeni gati ditën e regjistrimit.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Telegram

Gjith Prefekturave e Nënprefekturave

Për njoftim e veprim të njillojshëm.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140)120 Tiranë, me 7 Prill 930

PREFEKTURAVE

Fjala "dialekti" në shtyllen e VII të fletërregjistrimit, simas ligjës, anullohet dhe duhet të mshihet krejt me bojë.

Si Prefektura e Tiranës q' i ka shpernda përkatsit e ditës së rregjistrimit, ner nëpunsat e shenuem për rregjistrim, duhet të shperndahen nër gjith qarqet e ndryshme.

Për mos largimin e nëpunsave të rregjistrimit, propozue prej Prefekturës së Tiranës me letrën Nr. 246)126 datë 29 Marc, po ndërmjetsojmë pranë Ministrinave e Komandave Ushtarake. Për ata nepunsa qi mund të largohen me shkaqe të doemosdoshme, do t' i zevendesoni me nepunsat rezervë me njiherë mbi lajmrimin qi kan me ju bâ nepunsit qi largohen, simbas dokumentave për këtë punë, ose tuej i rregullue me ndryshimet reciproke.

Edhe portat kufizore e zyrat doganore, dítën e rregjistrimit, do të jenë po thuej, edhe këto të mbyllme, siç asht i ndaluem çdo komunikasion simas pikës 38 të librit Nr. 2. Ç' do shkarkim qi mund të ndodhi ditën e rregjistrimit ose hyrje personeli, do të ndalohet në vendin e daljes (molo ose post-kufini) për deri sa të mbrrij nëpunsi i shenuem për rregjistrimin n' atë vend simas pikës 35 të librit Nr. 2; kjo i përgjigjet Prefekturës së Korçës mbi shkresën e sajë Nr. 390)20 datë 28 Marc.

Si mbas pyetjes së Nënprefektures Mirditës me telegramin Nr. 137)39 datë 23 Mars, do të veprohet si vijon:

Pjesa e elementit Muhamedan, si të lejuëm në poligami (martesa me dy tre a ma tepër grá) qi përpara Kodit Civil ndodhen të martuem me ma tepër se nji grue, do t' u rregjistrohen pikërisht si grát e tyne me titull; pjesës tjetër që s' kanë ken të lejuem për martesa me ma tepër se nji grue nuk do t'u njihen veç njenës grue, e gjith të tjerat do të rregjistrohen si mysafirë në shtëpin e ndodhun tuej i u caktue banimin simas deklaratave të veta. Për pas hymjes në fuqi të Kodit Civil, për cilin do element të jetë nuk do të njihen poligamit (martesat me ma tepër se nji grue) mbasi këto, në bazë të K. C. e të K. P. nuk kanë vleftë ligjore. Por kjo kategori, rregjistrohet si u tha ma sipër (musafire me banimin e desheruem) pa asnji titull. Fëmit qi mund të kenë me grát qi s' u a njeh ligja, do rregjistrohen si fëmit e tyne, me atesi e mamësi, si pas deklarimeve të tyne.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140(125 Tiranë, me 17 Prill 930

Telegram

Prefekturave e Nenprefekturave

Në vijim t'urdhnit Nr. 140(122 datë 7 Prill, drejtue Prefekturave, autorizojmë të mblidhni nëpunsat e ngarkuem me detyrën e rregjistrimit nër qendrat e Prefekturave e të Nënprefekturave për hapjen e konferencave të parapame në pikën 27 të librit Nr. 2. Këto mbledhje do të bahen për ç'do ditë pushimi si pas nevojës që do të shifni. Mosi dita e rregjistrimit afroi, konferencat të fillojnë qysh ditën e pushimvet ma të para.

Zav. Min. P. të Mbrendëshme

KËSHILLI MINISTRUER

Vendim

Nr. 365 me 10-4-1930

Këshilli Ministruer në mbledhjen e tij të sotshme të mbajtun nen Kryesinë e Z. Pandeli Evangjelit Kryeministër, me antar Z. Z. Reuf Fico Ministri i P. të Jashtme e Zav. Ministri i P. të Mbrendëshme, Vasil Avrami Ministri Drejtësis, Hil Mosi Ministri Arësimit e Zav. Ministri P. Botore, Kol Thaçi Ministri Financave, Mehdi Erashëri Ministri Ekonomis Kombëtare, mbi proponimin e bamun me shkresën Nr. 1718 datë 22-3-1930 të Ministris P. të Mbrendëshme vendosi t'autorizohet Ministrija në fjalë me ju dhanë autorizim komisjoneve të rregjistrimit me bamë

korrigjime vetëm për moshat e vajzave të malcinave e gjetkë qi mund t'jenë të rregjistrueme me moshë të vogla, mbasi ata e konsiderojnë si jashtë zakonit dërgimin e vajzave ndër gjyqe për korrigjim moshe.

Sekretari Përgjithshëm
T. SELENICA d. v.

Mr. 140(140 Tiranë, 17 Prill 1930

P r e f e k t u r ë s
TIRANË, DURRËS, SHKODËR
KORÇË, VLONË, GJINOKASTËR

Si mbas shkresës së Ministris së P. të Jashime, ju njoftojmë se gjith konsulatat e hueja në Shqipnië, janë lajmrue mbi sa thohet në paragrafin XI të librit "përmbledhje instrukcjonesh", Nr. 1.

Asht nevoja të keni në kujtim që t'u informoni atyne konsulatave të qarkut atyshëm ditën e rregjistrimit me nji herë passi të keni njoftimin e kësaj Ministrie për caktimin e ditës e cila do t'ju tregohet ca dit përpara.

Zav. Min. P. të Mbrendëshme

Nr. 140|150 Tiranë, me 24-4-1930

T e l e g r a m
Nenprefekturës POGRADEC
e për njoftim Prefekturave-Nenprefekturave

Pergjegje telit Nr. 190|54 datë 18 Prill 930. Konferencat e përfoluna në urdhnin Nr.

140|125 datë 17 Prill, për nëpunsat e shenuem me detyreu e rregjistrimit qi gjinden larg qenrave të Prefekturës e të Nenprefekturave mund të autorizohet të kryhen edhe nga Komunat përkatse si mbas mendimeve t' ueja.

Zav. Min. p. të Mbrendëshme

Nr. 140)155 Tiranë, me 26 Prill 930

QARKORE

Prefekturave

Në përgjegje të shkresës Prefekturës së Tiranës Nr.2200 tR46saëe)d . 15-IV-930 mbi shenimet e shtyllës XVII të fletë rregjistrimeve për seksin femnor, ju njoftojmë se këto shenime kur nuk prezantohen personalisht do të merren si mas deklarimeve të kryefamiljarve (pika XII e librit Nr. 1) pa u detyrue seksi në fjalë për t' u prezantue personalisht. Sa për n' ato raste që kryefamiljarët nuk janë në gjendje me deklarue shenimet e shtyllës XVII, kjo shtyllë, mund të lihet e pa mbushun.

Në këtë mënyrë të kenë njoftim nëpunsit e rregjistrimit, me gjitb qi ky veprim duket edhe nga paragrafi XII.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140|147 Tiranë 26 Prill 930

P. T. Ministris së P. të Jashtme
TIRANË

Në pergjegje të shkresës Nr. 499 13 Prill, kemi nderin t' ju parashtrojmë se instrukcionet, mbi rregjistrimin e popullsis, të parapame në nenin 2 të dekret-ligjit, q' u nevojiten përfaqësive t' ona jashta Shtetit, ju a kemi dergue me percjelljen t' onë Nr. . . . . datë . . . . si mbas kërkesës asaj Ministrie Nr. . . . . d. . . . Dita e rregjistrimit, siç duket edhe në shkresën t' onë Nr. . . . . datë . . . . edhe nuk asht caktue, e kjo, do të shpallet, ca ditë parpara nër fletore të ndryshme. Shqiptarët qi ndodhen jashta Shtetit, mbrenda oso jashta juridikcionit të përfaqësive t'ona, qofshin ose jo të rregjistruem nër librat e gjendjes civile të Mretnis s' onë apo në ato të Konsullatave, siç ash bisedue në Këshillin Ministruer e dihet nga titullari ati dikasteri, do të shtihen të rregjistruem në fletët e rregjistrimit prej anës së përfaqësive, tuej përdorë këto, për ket qellim, mënyrat ma t' arsyeshme, mjaft qi këta persona mos të kenë marrë ndonji nënshtetsi tjetër dhe kur në Shqipni nuk kanë pjestarët e familjes së tyne sepse në ketë rastin e fundit, ata, rregjistrohen si mbas paragrafit XII të librit Nr. 1. Kështu qi rregjistrimi, do të përsbij të gjith shqiptarët — qi s' kanë marrë ndoj shtetsi tjetër dhe këtu s' kanë pjestarë të familjes — si ma sipër, qofshin në cillat do vise të jashta Mbretnis s' Onë. Vetëm se asht nevoja qi gjith ata persona, të cilët do të rregjistrohen siç u tha ma sipër, të caktojnë vendin ku deshërojnë m' u rregjistrue në librat e gjenjes

civile të komuneve përkatse dhe kjo do të duket nga shtylla e VIII të fletë rregjistrimit qi tregon banimin definitiv. Veç kësaj, Përfaqësit t' ona duhet të kenë njoftim se ç' do person qi do t' i shtrohet rregjistrimit, do të ketë mbi emnin (fis, llagap) e vertetë pa u marrë parasysh emni i babës, i gjyshit apo i vend lindjes për në vend të mbi emnit (fis, llagop) të thjeshtë.

Në ketë mënyrë, kjo Ministrië, njofton gjith Prefekturat e Nenprefekturat për dijeni, dhe lutet të kini mirësin m' u a transmetue gjith Perfaqsive t' ona jashta Shtetit. Për sa fletë rregjistrime e tjera që do të u duhen përfaqsive, lutemi të na e bani të ditun për me ja dergue asaj Ministrie.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

QARKORE

P r e f e k t u r a v e

Për të marrë njoftim e në gjegje të Nenprefek. Bilishtit Nr. 221)46 datë 17-IV. dhe se për ato familje shqiptare të rregjistruem faqsisht ose në mungesë në vjetin 1923, banuesa në mergim, do të rregjistrohen kur për këto jepen spjegime të plota, për shkak se s' mund të lihen jashtë rregjistrimit. Për sa pyet Nenprefektura e Delvinës Nr. 3493)96 datë 19-IV. dhe ajo e Pogradecit me Nr. 190)56 datë 19-IV. ju njoftohet: Kuer kryetar' i familjes mungon, si kryetar familje shenohet ai qi diklarohet ose veprohet simas pikës XII të librit Nr. 1, tuj u shenue kryetari i familjes në fund të të rregjistruemvet në prezant të

nëpunsit. Në fletët e rregjistrimit, personat rregjistrohen sipas rastit qoftë ma parë mashkujt e pastaj femnat; shenimet e shtylles XVII, merren logjikerisht, dhe sa për femnat veprohet simas qarkores Nr. 140)155 datë sot; për ato familje shqiptare në mergim qi s'ka kush jep spjegime, nuk rregjistrohen siç jeni njoftue me teleg. Nr. 140)15 datë 20-II. Edhe iredendet Çamer, do të rregjistrohen me shtetsin qi kanë simbas qarkores Nr. 140)73 datë 19-III, dhe dëshira e tyne për shtetsin shqiptare kryhet masandaj me formalitete të tjera. Duhet të keni parasysh qarkoren Bez. Nr. 400 datë 4-IV. dhanun në bazë të vendimit K. Ministruer Nr. 328 datë 25-IV-929 (pa komunikue) dhe veçanerisht përsa i përket mbi emnave të vërteta, për të cilen, në qoftë nevoja, do damarshojmë njiherit për veprimin e parapam në titullin e VIII të ligjit akteve gjendjes civile. Gjith personeli ushtarak asht i urdhenuem për kët veprim me qarkoren e Kom. Mbrojt. Kombtare Nr. 10963 datë 27-III. Prefektura e Dibrës mbi çeshtjen e martesave të dyta pa formalitete zyrtare a fetare qi pyet Nenprefek. e Matit, t'i njoftojë se do të veprohet simbas qarkores ktushme Nr. 140)120 datë 7 Prill. Edhe për sa i përket pikës 40 e 47 të librit Nr. 2 parashtruem Prefektura e Dibrës me letrën Nr. 238)75 datë 12-IV, mund të shtohet dhe nji listë e tretë për të tregue të rregjistruemit në mungesë, liste kjo, qi do të jetë e veçantë.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

Nr. 140)163 Tiranë, me 1·V·930

Prefekturës
KUKËS-ELBASAN-KORÇË

Gjegje Nr. 292)98 datë 25-IV, Nr. 509)197 datë 24-IV, Nr. 390)53 datë 26-IV e Nr. 390)55 datë 28-IV-930.

1. — Të gjithë ata persona Kosovarë, banuesa në Shqipnie, që do të duan të regjistrohen në shtetsin e fisit tyne shqiptar e që deri me tash s"kanë plotsue formalitetet e nevojshme për ketë nenshtetsi, ditën e rregjistrimit, mund të rregjistrohen vetëm ose familjarisht si shtetas shqiptarë, dhe, në përfundim të rregjistrimit, na dërgohet nji listë e përgjithshme për me ia parashtrue njiherit P. T. Këshillit Ministruer mbi koncedimin e nenshtetsis Shqiptare. Kështu veprohet edhe për ata pjestarë familje të nji personit që për vedi i ka krye veprimet e rregjistrimit në ketë nenshtetsi; pjestarët qi vet-vetiu shkojnë me nenshtetsin e marrun nga personi i siperm, këta ipsofakto njihen me ketë shtetsie në bazë të dispozitave të Kodit Civil dhe rregjistrohen pa kondicionin e parathenjes siperme.

2. — Vendin e Komisioneve për sa i përket ndeshkimeve të parapame n'art. 4 të ligjit mbi rregjistrim, e zan nji komision i formuem posaçërisht prej Prefektit, Nenprefektit, nji nga antarët e K. Administ. dhe nepunsit të kontrollit, dhe kështu vendimi i këti komisioni ekzekutohet me njiherë simbas domethenjes ligjit përmendun.

3. — Fletët e rregjistrimit në çdo faqe të tyne, kanë numrin e zonës dhe emnat e dy ose tre rrugave të vogla që i mvishen nji zonës (nji

nepunsit) si mas listave të pregatituna për këtë qellim, në rast që këto do të shihen në librat themelore, duken emnat e rugave prej listave *A* të cilat janë ngjitun ç' do fletë rregjisirimit; prandaj nuk asht pa e nevojshme të çilej nji shtyllë e këtillë në fletë-rregjistrimet.

Kuer nji person asht i adoptuem mbas Kodit Civil, ky rregjistrohet me prindësin natyrale, dhe në rast qi ajo nuk i asht ditun — gja që mund të qëllojë shumë rrallë — at'herë ky mund të rregjistrohet me prindësin e deklarueme prej tyne. Për nji person kuer do t'a dojë puna, mund t'akupohen edhe të tjera radha të fletës mbasi personi ka edhe pjestar të tjerë që radhat e okupueme nuk nderlikojnë radhat e nji familjes tjetër. Shtylla e VII, nuk mund të përdoret për tjetër veprim, mbasi ajo nuk asht anullue krejt për veç fjalës "*ose dialekti*,, (shif qarkoren Nr. 140|120 d. 7 Prill). Kuer nëpunsi i rregjistrimit ose i kontrollit, nuk din m'i këndue dokumentat e nji nenshtetasit të huej (edhe kjo rrallë qillon) këta rregjistrohen me shtetsin e deklarueme prej tyne. Lindjen që gjen nëpunsi i rregjistrimit në ditën e rregjistrimit, e rregjistron dhe vdekjen e len pa e rregjistrue kjoftë se edhe nuk janë marrë aktet e nevojshme për këtë ndodhinë.

Edhe për Iredentet Çamer, do të veprohet në mënyrë të njillojshme me përmbajtjen e pikës së parë këtu ma sipër.

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

PREFEKTURAVE

Për njoftim e veprim të njillojshëm

Zav. Ministri P. të Mbrendshme

AR/2853

KONTROLLI
1974-1976

Z
V 97.98

V
1989

BKSH

Viti IX - Nr 30

në fjalë si mbas arteve 12 e 14 të konventes në fjalë e cila duhet të ketë marëdhanje me qendren e pergjithshme të Vjenes «Office Central International derenseinguemen dans le domaine de la police judiciaire) Vendosi qi ketë detyrë në vendin t'onë do t'a kryej Kryeprokurorija e Shtetit pranë Gjykqit të Diktimit.

Sekretar' i Përgjithshem:
T. Selenica d. v.

Regjitrime

Vendim Nr. 424 me 3.V.930

Këshili Ministsuer në mbledhjen e tij të soçme të mbajtun nen kryesin e Z. Pandeli Evangjelit Kryeminister, me anëtar z. Z. Reuf Fico Ministri P. të Jashtme e Zav. Ministri P. të Mbrendshem, Vasil Avrami Ministri Drejtësis, Hil Mosi Ministri Arësimit e Zav. Ministri P. Botore, Kol Theçi Ministri Finahcavet Mehdi Frashri Ministri Ekonomis Kombtare, tue pasë në bisedim shkresen Nr. 299 datë 3-V-930 të Ministris së P. të Mbrendshme me të cilen kerkon rregjistrimin në nënshtetsin Shqiptare të Zojes Safete, e bija e Eqrem Kadri Shabanit nga Struga lindun n'atë qytet me 1900 gueja e Z. Ferit Belim Korçes, banues në Tiranë, vendosi t'autorizohen zyrat kompetente me bamë gjith formalitetet e nevojshme mbi rregjistrimin e sajë në nenshtetsin Shqiptare mbasi gëzon gjith cilsiet e lypuna prej ligjit për ketë qellim.

Sekretar' i Pergjithshem;
T. Selenica d. v.

Min. e P. Mbrend.

Mbi nëpunsit e rregjistrimit

Pergjegje telit Nr. 158 124 datë 6-V-930.

Pelqejmë formimin e komisionit mjeksuer per ekzaminimin e atyne nëpunsave të rregjistrimit që për t'iu shmangë barres së ngarkueme me ligje krijojnë pretekste sëmundjesh. T'u bahet e ditun mjekve randësia e rregjistrimit kundrejt së cilës të kenë kujdesin e duhun në dhanjen e raportave tyne vetem për rasje të sëmundjeve që pengojnë udhëtimin. Asnji raport tjetër mjeksuer nuk do të pranoui jashtë atyne të komisjonit që kemi formue. Për ata që kerkojnë pasaporta me cal jashtë shtetit si dhe për ata që largohen (neper qytete të ndryshme me qellim t'i largohen detyrës s' rregjistrimit, autorizojmë ndalimin e tyne per veç rasjeve që do të keni konvinkcion të plotë në shkaqet e ngutëshme të tyne q'i detyrojnë për t'u largue. Per ç'do pretekst të tyne i krijuem jashtë vertetsis me t'u konstatue. veproni mbas art. 4 të dekretligjit rregjistrimit.

Per veç mases parapame n' atë dispozitë, për ata qi janë nëpunsa të shtetit të mbahet njt listë dhe të na paraqitet per të marrë edhe masa të tjera kundrejt pretendimeve të provokueme me qellim shkarkim detyrës q'u ngarkon ligja. Në këtë mënyrë njoftoni edhe Nenprefekturat per veprim.

Ata që mund të largohen për në qytet të ndryshme pa pasë ndoj arsye të ngutëshme, telegrafisht lajmroni ato vende që kështu t'u ngarkohet po ajo detyrë në këto vende.

Zav. Min. P. të Mbrendshem.

Instruksione per rregjistrim

Në gjegje të letres Nr. 390-68 datë 7 Maj, këta poshtë ju spjegojmë per të pesë pikat.

1. Kuer nëpunsi i rregjistrimit me nji familje gjen nji foshnje të porsalindun të pa pagëzuem dhe akt-lindja pa redaktue, këtë e rregjistron tuej shenue në vend të emnit në shtyllen e II të fletës rregjistrimit «foshnje pa

pagëzue». Jep porosit që të shpejtohet redaktimi i akt-lindjes dhe që të lajmrojë autroitetin perkatës per emnin e pagëzimit.

2. Per ata që do t' u duhet të ndrrojnë mbi emnat në mbi emna të thjeshta, mbrenda shtyllës II shenohet në parantez mbi emni i perparshem dhe veprimi i parapam n' art 276 të Kodit Civil e të titullit VIII. të ligjit akteve gjendjes civile, do të kryhet njiherit si pas listave qi keni me na paraqitë permbas tregjistrimit. Kjo duket edhe në qarkoren Nr. 140-147 datë 26 Prill. Per afa që nuk do të mundin të tregojnë mbi emnin e krijuem të thjeshtë të tyne, po në shtyllen e dytë të fletë rregjistrimit vendin e mbi emnit që vjen pas emnit lihet shprazët dhe po në parantez tregohet mbi emni i perparshem. Në perfundim të rregjistrimit pastaj me nji listë të pergjithëshme i sillen Komisionit të rregjistrimit per të caktue mbi emnat e thjeshta të tyne.

3. Familjet jashta Mbretnis edhe pse rregjistrohen prej anës së perfaqësive t' ona t' atjeshme, duhet të rregjistrohen edhe këtu kur jepen deklarata per ta. Ma vonë pastaj veprohet si per gjith të tjerët e rregjistruem në banime të perkohëshme me fletë shpernguljet per në banimet definitive. Deklaratat do të bazohen nder ata që mund të dalen si perfaqësues të tyne tuei mbajtë nëpunsi shenim per në raportin veprimit tijë. Per ata që mbeten jashta rregjistrimit si këtu dhe jashta Shtetit, do t' ju tregojmë mënyren e veprimit ma vonë në perfundim të rregjistrimit.

4. Kur rregjistrimi i nji ose ma shumë zonave nuk perfundohet mbrenda orës së caktueme, ndalimi i daljes vazhdon vetëm per ato zona. Nuk asht e lejushme dalja perpara orës së caktueme edhe pse të jetë krye rregjistrimi pjesërisht.

5. Kryefamiljarët ose pjestarët e nji familjes që janë në gjendje me pershkrue në kopje fleten e rregjistrimit munden t' a pregatisin per t' ia paraqitë nëpunsit të rregjistrimit që ky viziton shtetin e tij. Në këtë rast ai duhet t' a këtë nenshkrue këtë fletë kopjen të cilën nëpunsi n' ate çast e pershkruen në fleten e rregjistrimit.

Zav. Min. P. Mbrend.

Vendim afati për t'aratisun

Mbasi nuk asht zanun Kalluço Angjelini i biri Michelit, nështetas Italjan banues ma parë në kat. Çet Kavajës, tash me banim të pa ditun që pandehet se me datë 7-V-927 ditën e ka qëllue me armë të qujtunin Xheladin Sadi Nderjanë nga katundi Çet Kryetaria e Gjyqit të Shk. I. Durrësit që prej datës shpalljes të këtë vendimi të pandehunit përmendun i nepet dhetë ditë afat, për me u prezantue para gjyqit. Në qoftë se nuk i paraqitet gjyqit mbrenda këti afati vërtetohet se nuk don me ju bind ligjës, dhe kështu ka me u shikue gjyqi në mungesë, kanë me ju rëzue të drejtat civile ka me ju sikvestrue pasunia dhe me as nji mënyrë nuk ka të drejtë ankimi mbi veprimet e bamuna.

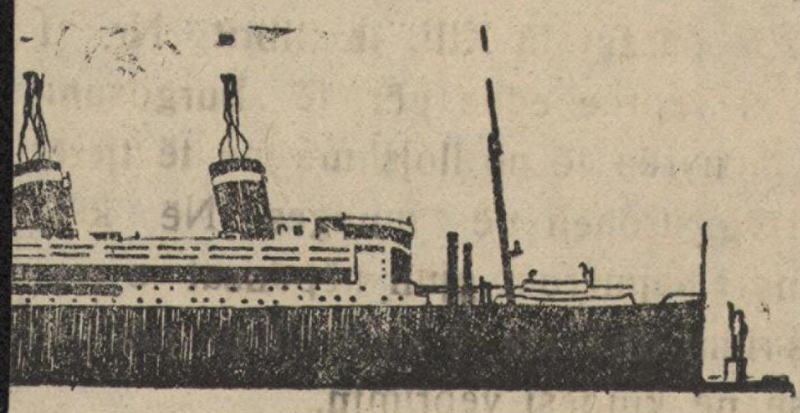
Të gjith gjendarmët e policët janë të detyruem me zanjen e tij.

Për plotësimin e veprave të përmenduna i asht shkrue Prokurorisë dhe në mbështetje të nenit 371, 372 të procedurës penale shpallet ky vendim.

Durrës më 12.V.1930

Kryetari i Gjyqit

TATES LINES
ERCHANT-LINES



VAPORE T'AMERIKËS

Cherbourgu

22 Maj, 19 Qershor,
29 Maj,
3 & 19 Qershor,
10 „
5 „
4 Qershor,

hime drejtohuni te agjentët

los | Vlorë: H. Gjyli
Durrës: Liço Spiro
Përmet: Mantho & J. Joanidhi
Ersekë: Anastas Simeonas

ANDREA KRASNIQI
ërgjithshëm për Shqipëni
STATES LINES, TIRANË

ROBA TË LIRA

Pa gënjeshtrë dhe betime

Në dyqanet tanë ndodhen pandallona prej drilli të shëndoshë për 10 dhe 11 korona pala. Zhaqeta drilli 12 gjer 15 korona për burra dhe për fëmijë më të lira. Këmishë dhe të mbathura prej plure për 4 korona copën, prej basme panama për 5 dhe 6 korona copa. Të gjitha këto janë qepur mirë shëndoshë dhe shiten me çmimet më të lira.

Në Korçë e kemi dyqanë në krye të Pazarit Zarzavateve. Në Bilisht kemi dhe atje dyqan. Në Ersekë ndodhemi ditën e pazarit në Pazar.

Këmbejmë monedha të ndryshme, dhe florinj të ngjitur me çmime të mira. Koronat i shesim dhe i blemë me një të katërtën të koronës më pak se sarafët.

Kostaq Th. Koki

LINCOLN-FORD-FORDSON

Axhensija e Përgjithëshme në Shqipëri

QENDRA DURRËS

H. HAVERIQ &. M. ÇIURÇIJA

Për pasanikët ma LLUKSOZËT dhe për cilindo ma të qindrueshmet, ma ekonomiket si në blerkën edhe në ç' do spenzim. Kushdo e di se u provuan automobilat FORD të cilat në Prefekturën e KORÇËS i përfaqësojnë VLLAZ. S. ÇILI.

REKLAMA

QARKORE MBI REGJISTRIMIN

Si mbas pjesës së fundit të letrës A në pikën 34 të librit Nr. 2 përmbledhje instruksionesh anullohet përmbajtja e parë e paragrafit XIII. të librit Nr. 1 tue u veprue edhe për të burgosunit në mënyrën të nji llojshme me të tjerët qi rregjistrohen në munges. Në këtë mënyrë lajmëroni gjith nëpunsat e rregjistrimit dhe ata të kontrollimit për të pasë në kujdesi veprimin.

Këtu poshtë ju shpjegojmë të pesë pikat mbi të cilat na bënit pyetje: 1) Kur nëpunsi i rregjist imit më ndo një familje gjen një foshnjë të posa lindur e të pa-pagëzue dhe akt lindja pa redaktue këtë e rregjistron tue shënue në vënt të emrit në shtyllën e dytë të flet rregjistrimit foshnjë pa pagëzue. Jep porositë që të shpejtohet redaktimi i aktlindjes dhe të lajmërojë autoritetin përkatës për emrin e pagëzimit. 2) Për ata që do t' u duhet të ndrojnë mbiemrat në mbiemra të thjeshta brenda shtyllës dytë shënohet në parenthes mbi emrin e përparshëm dhe vepërimi i parapam në artikullin 276 të Kodit Civil e të titullit 8 të ligjës së aktevë të gjendjes civile do të kryet një herë si mbas listave që kini me na paraqit mbas rregjistrimit. Kjo duket edhe në qarkoren Nr. 140)147 datë 26 Prill. Për ata që nuk do të mundin të tregojnë mbiemrin e krijuem të thjeshtë të tyre po në shtyllën e dytë të flet-rregjistrimit vëndin e mbiemrit që vjen pas emrit do t' a lini të zbrazët edhe po në parenthes tregohet mbiemri i përparshëm. Mbasi të përfundohet rregjistrimi më një listë të përgjithëshme i sillen komisionit të rregjistrimit për të çaktuar mbiemrat e thjeshta të tyre. 3) Familjet jashtë Mbretnis edhe pse rregjistrohen prej anës së përfaqësive t' ona t' atjeshme duhet të rregjistrohen edhe këtu kur jepen dekllarata për ta. Më von pastaj vepërohet si për gjithë të tjerët e rregjistruem në banime të përkohëshme me fletë shpërngulje për në banimet definitive. Dekllaratat do të bazohen ndër ata që munt të dalin si përfaqësuës të tyre tue mbajt nëpunësi shënim për në raportin e veprimit tij. Për ata që mbeten jashtë rregjistrimit si këtu edhe jashtë Shtetit do t' ju tregojmë mënyrën e vepërimit më von në përfundim të rregjistrimit. 4) Kur rregjistrimi i një ose më shumë zonave nuk përfundohet brenda orës së çaktueme ndalimi i daljes vazhdon vetëm për ato zona. Nuk ësht.të e lejueshme dalja përpara orës së çaktueme edhe pse të jetë kryer regjistrimi pjesërisht. 5) Kryefamiliari ose pjesëtarët e një familjes që janë në gjendje më përshkrue në kopje fletën e rregjistrimit mundën t' a pregatitin për t' ja paraqit nënpunsii të rregjistrimit kur se ky viziton shtëpinë e tyre. Në këtë rast kryefamiljari duhet t' a ketë nënshkrue këtë fletë kopje të cilën nëpunsi n' atë çast e përshkruan në fletën e rregjistrimit. Për njoftim e vepërim pikërisht sipër ju përshkruajmë urdhërin telegrafik Nr. 140)185 datë 13-V-930 të Ministris P. Brëndëshme që na jep në gjegje të 5 pikave q' e kemi pyetur.

Korçë, më 14-V-930

Zëv. Prefekt' i Korçës: Tasim Bishqemi

AR/2853
KONTROLLI
1974-1976
BKSH